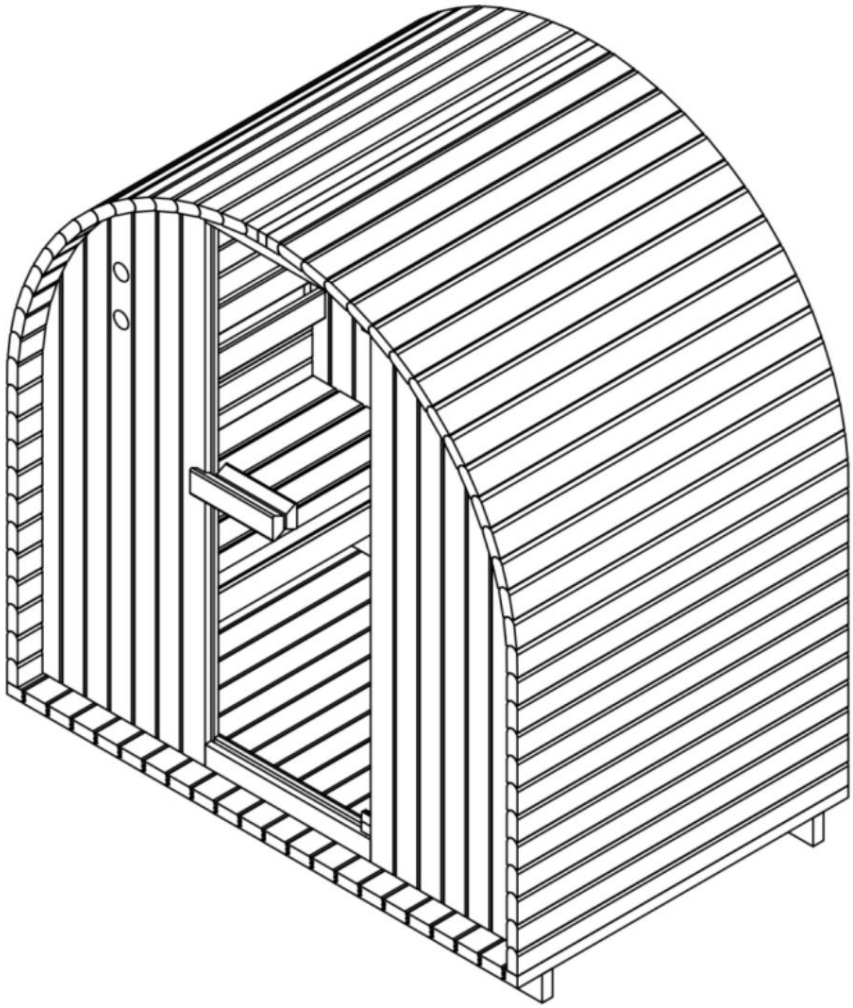
Machine Translated by Google

Manuale di istruzioni



F90120

Machine Translated by Google

Attenzione

Leggete attentamente queste istruzioni prima di utilizzare la sauna per la prima volta.

Si consiglia di conservarlo in un luogo sicuro in modo da poterlo riutilizzare in futuro.

Si prega di annotare il numero di serie della centralina di controllo della cabina, poiché tale numero sarà necessario in caso di riparazione o ordine di pezzi di ricambio.

• Il legno è un elemento vivo. Per mantenerne l'aspetto originale, è importante trattare la superficie esterna del legno contro l'umidità.

• Posizionare la sauna su una superficie perfettamente piana e rigida.

• Non utilizzare detergenti liquidi. Spegnere la sauna prima della pulizia e utilizzare un panno umido.

- **Proteggere il cavo di alimentazione della sauna in modo che non venga schiacciato o pizzicato.**

• Prima di sostituire determinati componenti, assicurarsi che siano prescritti dal produttore o che abbiano le stesse proprietà.

come i ricambi originali. Una sostituzione errata può causare incendi, cortocircuiti o danni alla sauna. Si consiglia vivamente di consultare un tecnico qualificato.

• Per evitare il rischio di ustioni o scosse elettriche, non utilizzare utensili metallici.

• È vietato introdurre animali nella sauna.

• Non lasciare la sauna accesa incustodita.

• Non lasciare la sauna accesa per più di un'ora consecutiva per evitare danni prematuri all'apparecchio. Spegnere la sauna per almeno 30 minuti dopo un'ora di funzionamento continuo.

- **Si sconsiglia di installare un sistema di chiusura sulla porta della sauna.**

• Prima di collegare la sauna all'alimentazione elettrica, verificare che l'impianto elettrico soddisfi i requisiti.

- **L'installazione e la riparazione possono essere eseguite solo da un elettricista qualificato!**

• Utilizzare esclusivamente ricambi originali.

• Spegnere la sauna quando non la si utilizza.

PERICOLO •

Coprire i forni comporta un rischio di incendio a causa del surriscaldamento. Non coprire gli elementi riscaldanti! • Tenere sempre materiali/oggetti infiammabili o altamente infiammabili (ad es. asciugamani) lontani dal riscaldatore. • Non toccare il riscaldatore durante e subito dopo l'uso, poiché sussiste il rischio di ustioni dovute alle parti calde. • La lampadina si riscalda durante il funzionamento. Se è necessario sostituire la lampadina, scollegare il riscaldatore dalla cabina e lasciare raffreddare la lampadina.

- **Lascialo raffreddare prima di sostituirlo.**

Machine Translated by Google

Sicurezza

IMPORTANTE!

Si prega di leggere attentamente le istruzioni di sicurezza prima di montare e utilizzare la cabina sauna.
Le istruzioni sono importanti per la vostra sicurezza, quindi vi preghiamo di attenervi scrupolosamente ad esse.

Fai attenzione all'ipertermia, al colpo di calore o all'esaurimento da calore, che possono essere causati o aggravati dal mancato rispetto delle istruzioni di sicurezza. I sintomi includono febbre, battito cardiaco accelerato, vertigini, svenimento, letargia e intorpidimento in tutto il corpo o in alcune parti del corpo. Gli effetti sono: ridotta percezione del calore, mancanza di consapevolezza del pericolo imminente, perdita di coscienza.

L'uso della sauna è vietato a: • Bambini
di età inferiore a 6 anni.
• Persone con forti reazioni alla luce solare. •
Persone con patologie preesistenti come malattie cardiache, pressione alta o bassa, disturbi circolatori o diabete, senza aver prima consultato un medico. • Donne in gravidanza. Le
temperature eccessive possono mettere in pericolo il feto. • Persone che soffrono di
disidratazione, ferite aperte, malattie oculari, ustioni o colpi di sole.
I bambini di età compresa tra i 6 e i 16 anni possono utilizzare la sauna a condizione che siano costantemente sorvegliati da un adulto responsabile e che la temperatura non superi i 60 °C.
In caso di problemi di salute, assunzione di farmaci o lesioni muscolari o legamentose, è possibile utilizzare la sauna solo previa consultazione e approvazione del medico.
Se hai impianti chirurgici, non puoi utilizzare la sauna senza prima consultare un medico e ottenere la sua approvazione.
Non utilizzare la sauna dopo un'attività fisica intensa. Attendere 30 minuti affinché il corpo si raffreddi.
Non rimanete nella sauna per più di 40 minuti consecutivi.
Non consumare alcolici o droghe prima o durante la seduta.
Non dormire nella sauna quando è in funzione.
Per evitare il rischio di surriscaldamento, collegare la sauna a una presa di corrente sufficientemente potente e non collegare altri apparecchi elettrici alla stessa presa.

Per evitare il rischio di scosse elettriche o danni alla sauna, quest'ultima non deve essere utilizzata:
• Durante un temporale.
- **Se il cavo elettrico è danneggiato, deve essere sostituito da personale qualificato.**
- **Se il cavo di alimentazione si surriscalda, deve essere controllato da personale qualificato.**
- **Se devi cambiare una lampadina, attendi che la sauna sia spenta e si sia raffreddata. • Asciugati le mani prima di**

collegare o scollegare l'alimentazione.
Non lavorare mai con le mani o i piedi bagnati.
Non accendere o spegnere bruscamente l'alimentazione o il riscaldamento, poiché ciò potrebbe danneggiare l'impianto elettrico.
Non tentare di riparare la sauna autonomamente senza il consenso del rivenditore o del produttore.
I tentativi di riparazione non autorizzati invalideranno la garanzia del produttore.

Non utilizzare detergenti nella sauna.
Non impilare o riporre oggetti all'interno o sopra la sauna.
Non posizionare materiali infiammabili o sostanze chimiche vicino alla sauna.
Non coprire gli elementi riscaldanti!
Non toccare il riscaldatore durante e subito dopo l'uso, poiché sussiste il rischio di ustioni a causa delle parti calde.
Spegnere la cabina quando non viene utilizzata.

Dati tecnici:

Modello	F90120
Materiale della cabina	Legno di abete rosso
Profondità	1200 mm
Larghezza	1890 mm
Altezza	2000 mm
Voltaggio	AC230V
Stufa per sauna	3,6 kW

Prima di iniziare il montaggio, rimuovere l'imballaggio di trasporto e verificare che la cabina a infrarossi sia stata consegnata completa e integra.

Leggete attentamente le istruzioni di montaggio prima di aver trovato un luogo adatto per la vostra sauna.

Machine Translated by Google

La sauna è progettata esclusivamente per l'installazione all'esterno.

Seleziona un'area:

- In un luogo asciutto, su una superficie piana e stabile in grado di sostenere il peso della sauna.

- L'altezza deve essere sufficiente a consentire di raggiungere il soffitto ed effettuare collegamenti elettrici e lavori di manutenzione.

- Tenere lontano da fonti d'acqua, fiamme o materiali infiammabili.

Consigli pratici

- Si prega di notare che per l'installazione della sauna sono necessari almeno 2 adulti.

- Identifica chiaramente ogni pannello prima di iniziare.

- Durante l'installazione, posiziona il cavo di alimentazione della sauna in modo che sia facilmente accessibile.

- Si prega di notare che esistono differenze tra i modelli.

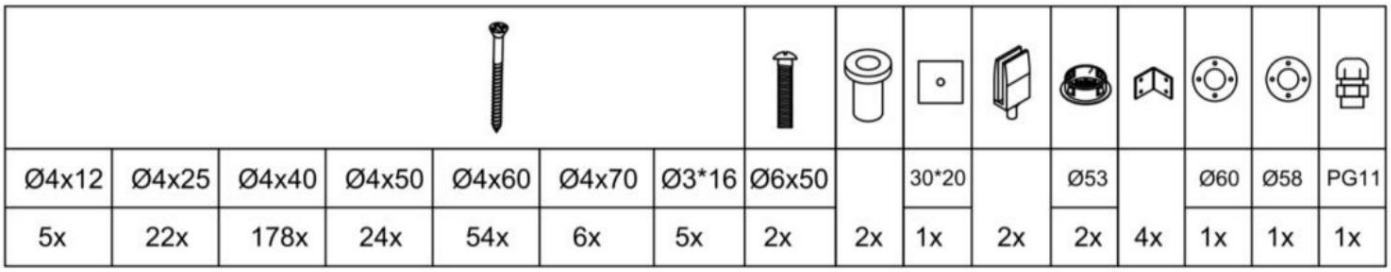
IMPORTANTE:

Si prega di verificare la svasatura e il diametro dei fori di perforazione per evitare di danneggiare il legno.

Utensili:



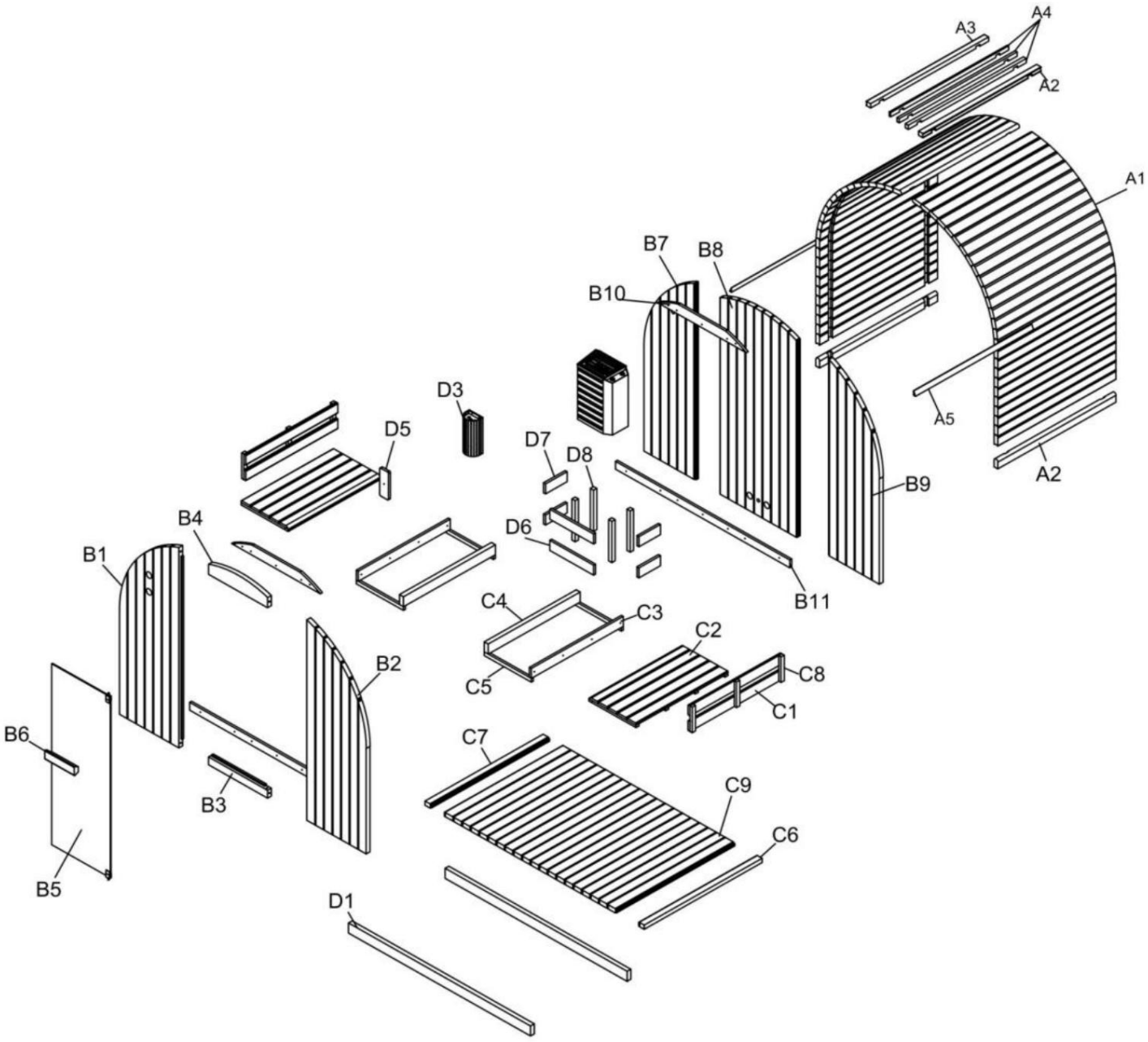
Componenti hardware (sono possibili variazioni)



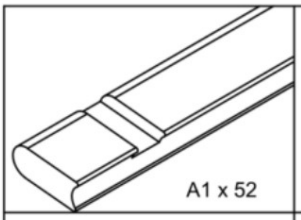
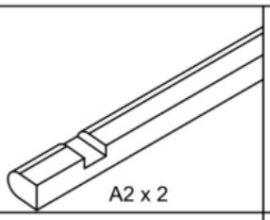
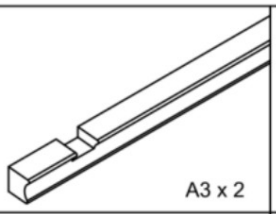
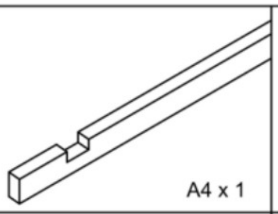
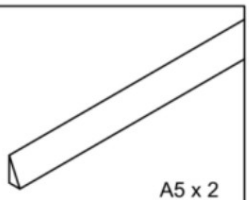
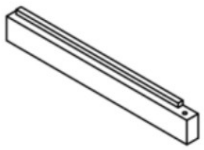
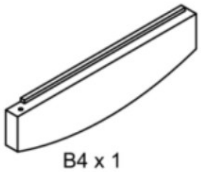
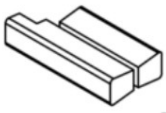
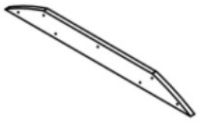
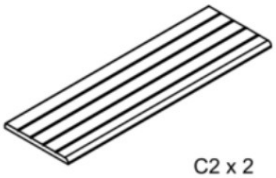
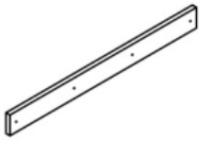
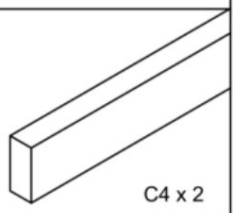
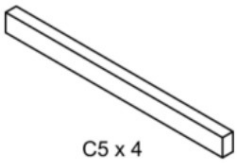
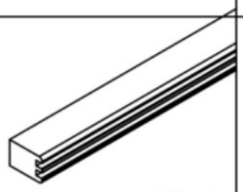
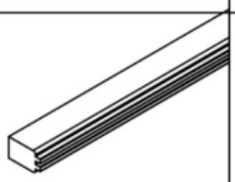
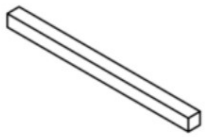
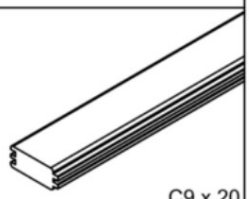
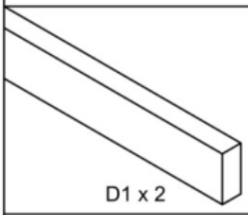
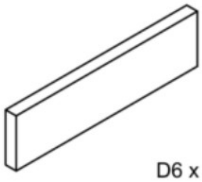
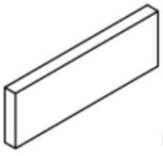
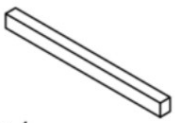
Ø4x12	Ø4x25	Ø4x40	Ø4x50	Ø4x60	Ø4x70	Ø3*16	Ø6x50		30*20		Ø53		Ø60	Ø58	PG11
5x	22x	178x	24x	54x	6x	5x	2x	2x	1x	2x	2x	4x	1x	1x	1x

Machine Translated by Google

Lista imballaggio

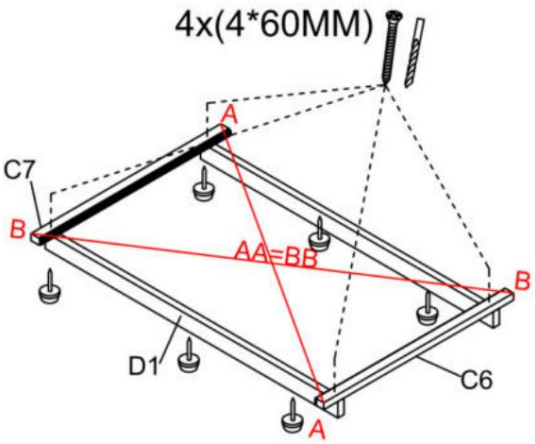


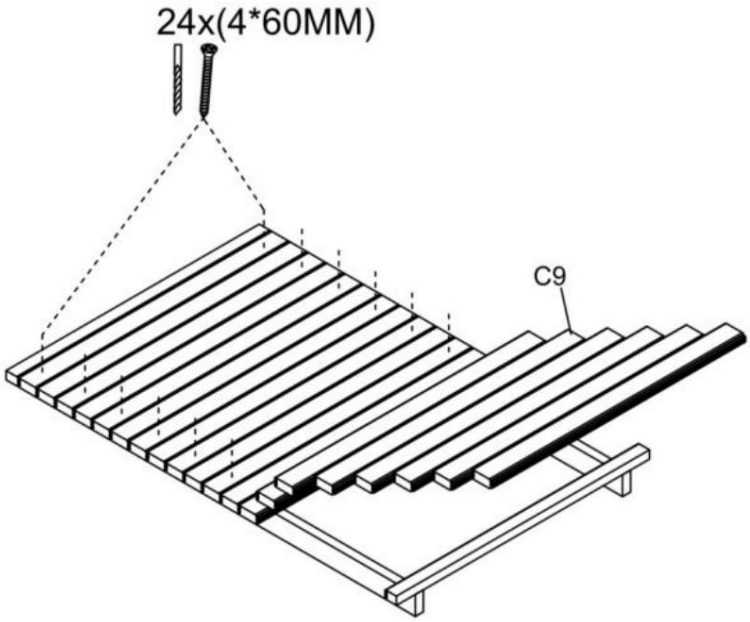
Machine Translated by Google

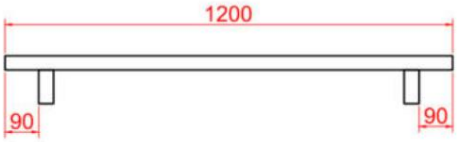
 A1 x 52	 A2 x 2	 A3 x 2	 A4 x 1	 A5 x 2
1200*95*38MM	1200*40*38MM	1200*40*38MM	1200*38*(10)(20)(30)MM	1200*33*20MM
 B1 x 1	 B2 x 1	 B3 x 1	 B4 x 1	 B5 x 1
1800*604*38	1800*604*38	600*70*38	600*153*38MM	1625*596*6
 B6 x 1	 B7 x 1	 B8 x 1	 B9 x 1	 B10 x 2
180*40*40MM 135*40*40MM	1767*523*38	1850*783*38	768*210*33	935*90*20MM
 B11 x 2	 C1 x 4	 C2 x 2	 C3 x 2	 C4 x 2
1772*70*20	935*90*20MM	935*480*40MM	935*90*20MM	935*90*40MM
 C5 x 4	 C6 x 1	 C7 x 1	 C8 x 6	 C9 x 20
478*33*20MM	1200*55*38	1200*65*38	230*33*33MM	1200*97*38
 D1 x 2		 D3 x 1	 D4 x 1	 D5 x 1
1850*90*38		300*142*105MM	Sauna light	250*90*20MM
 D6 x 3	 D7 x 6	 D8 x 4	 D9 x 36	
460*90*20MM	250*90*20MM	450*33*33MM	1000*320MM	

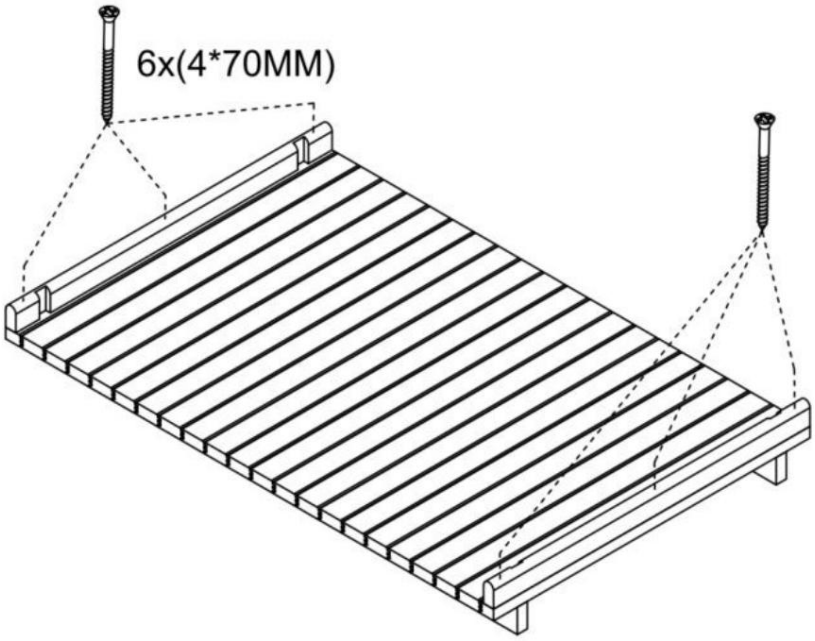
Machine Translated by Google

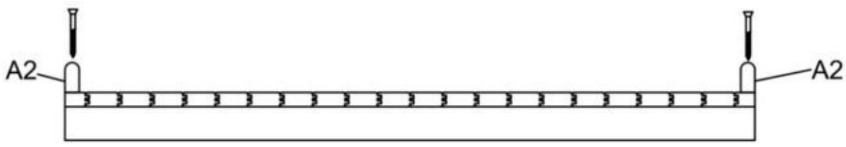
fasi di assemblaggio





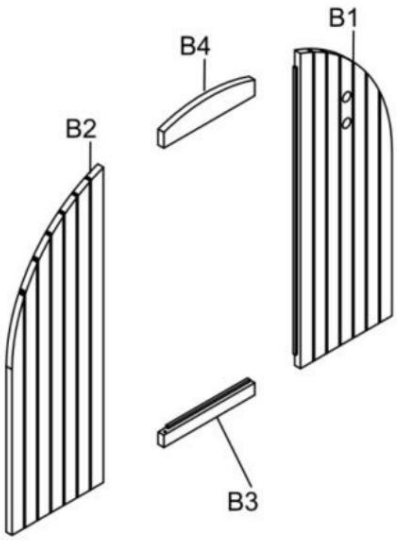


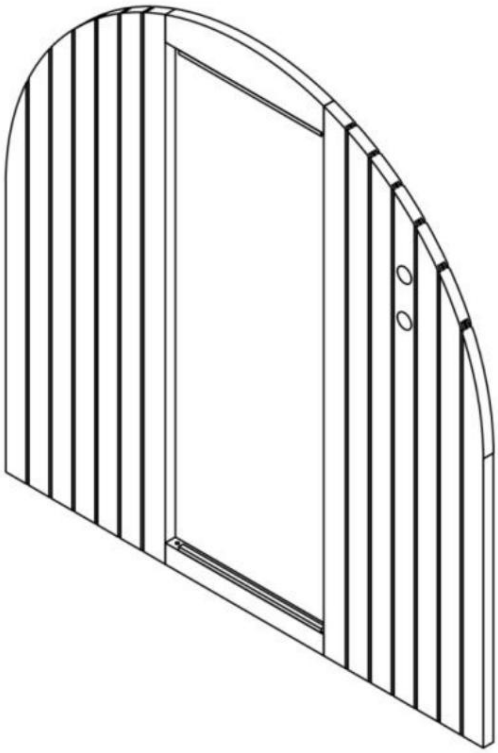


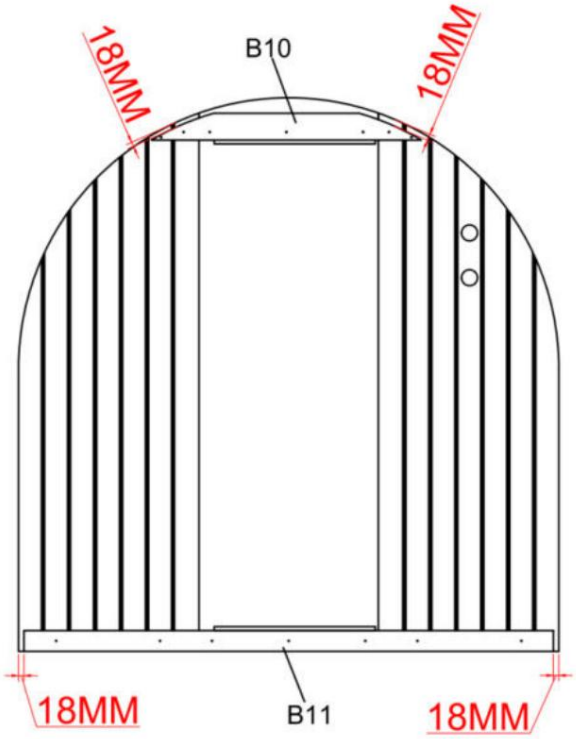


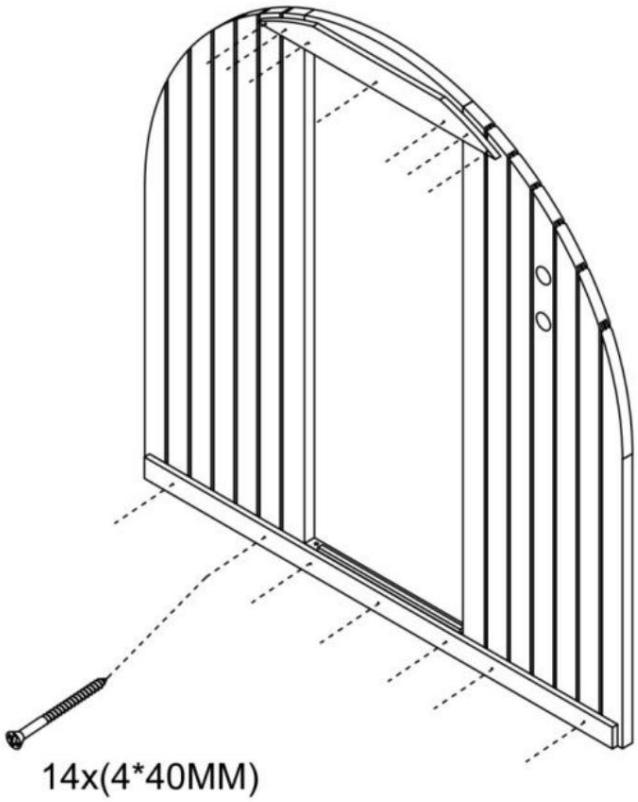
Machine Translated by Google

fasi di assemblaggio



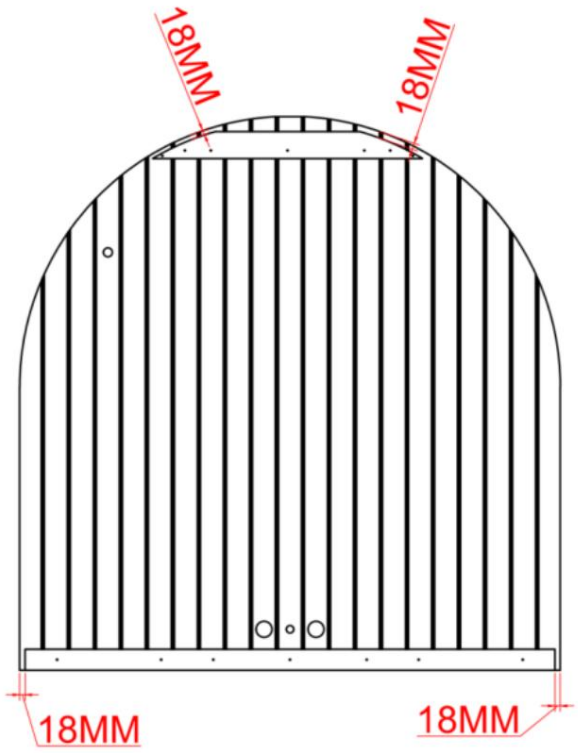


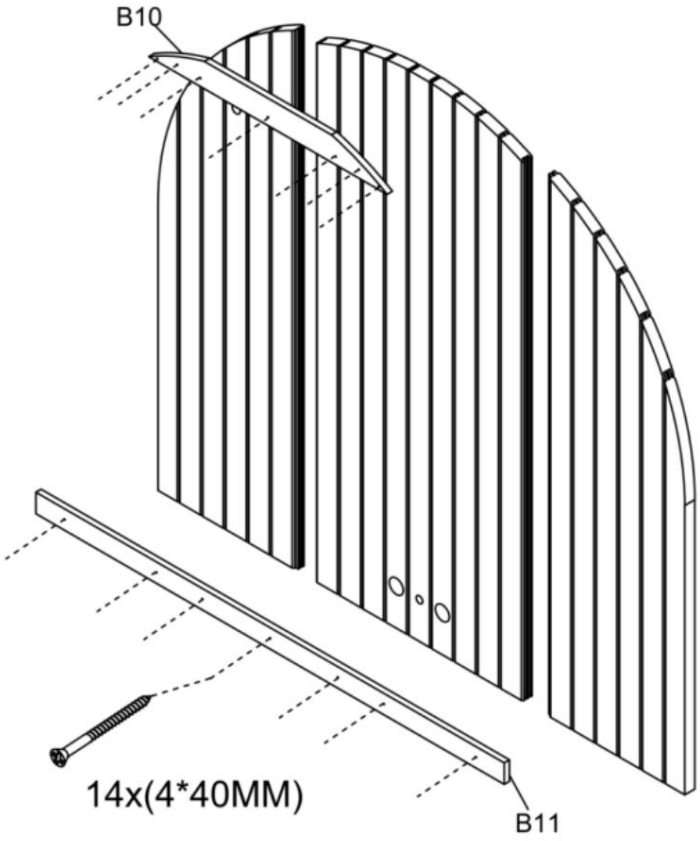


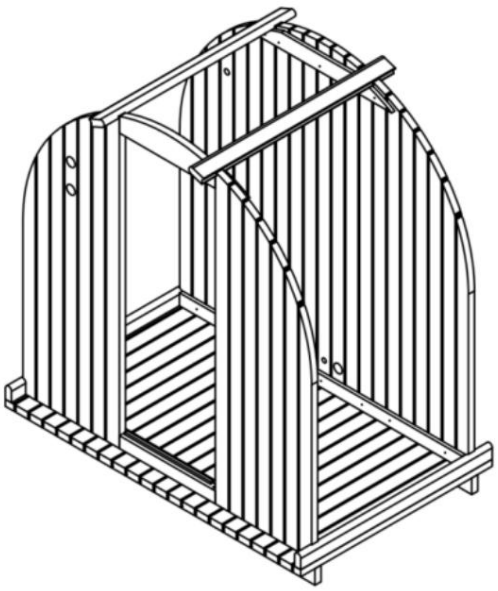


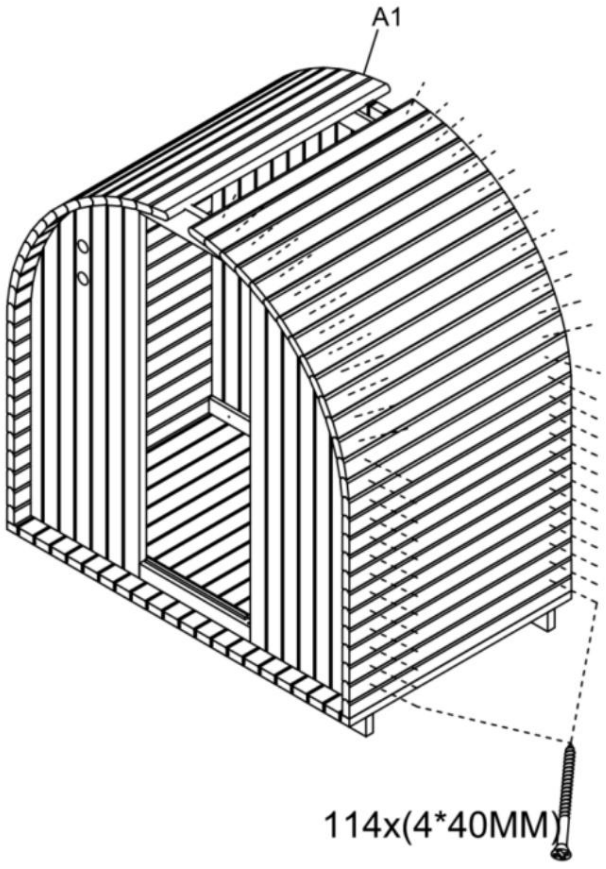
Machine Translated by Google

fasi di assemblaggio



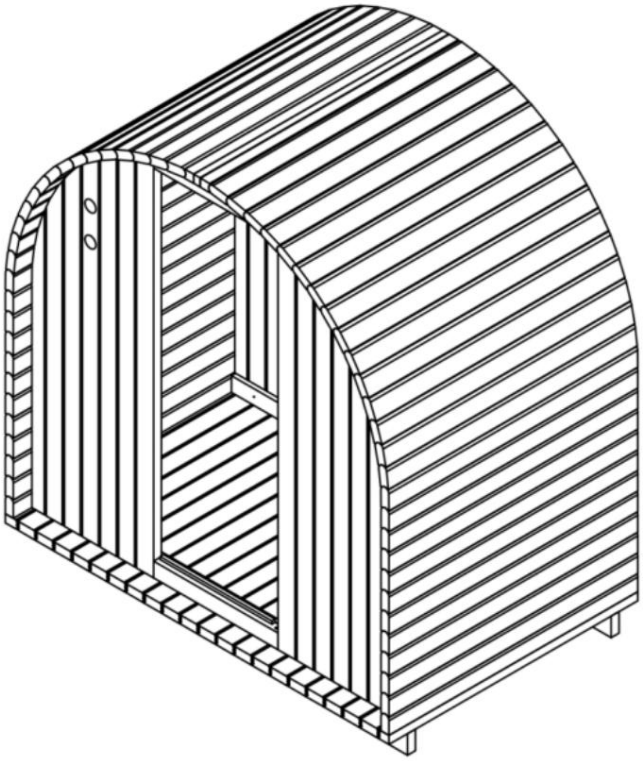


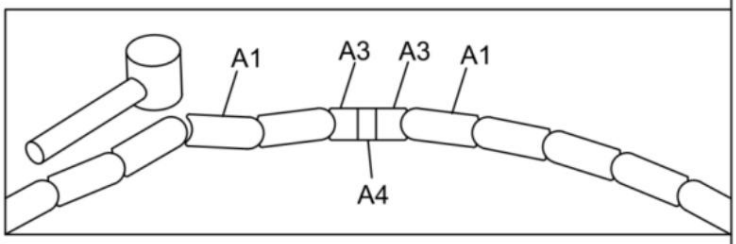




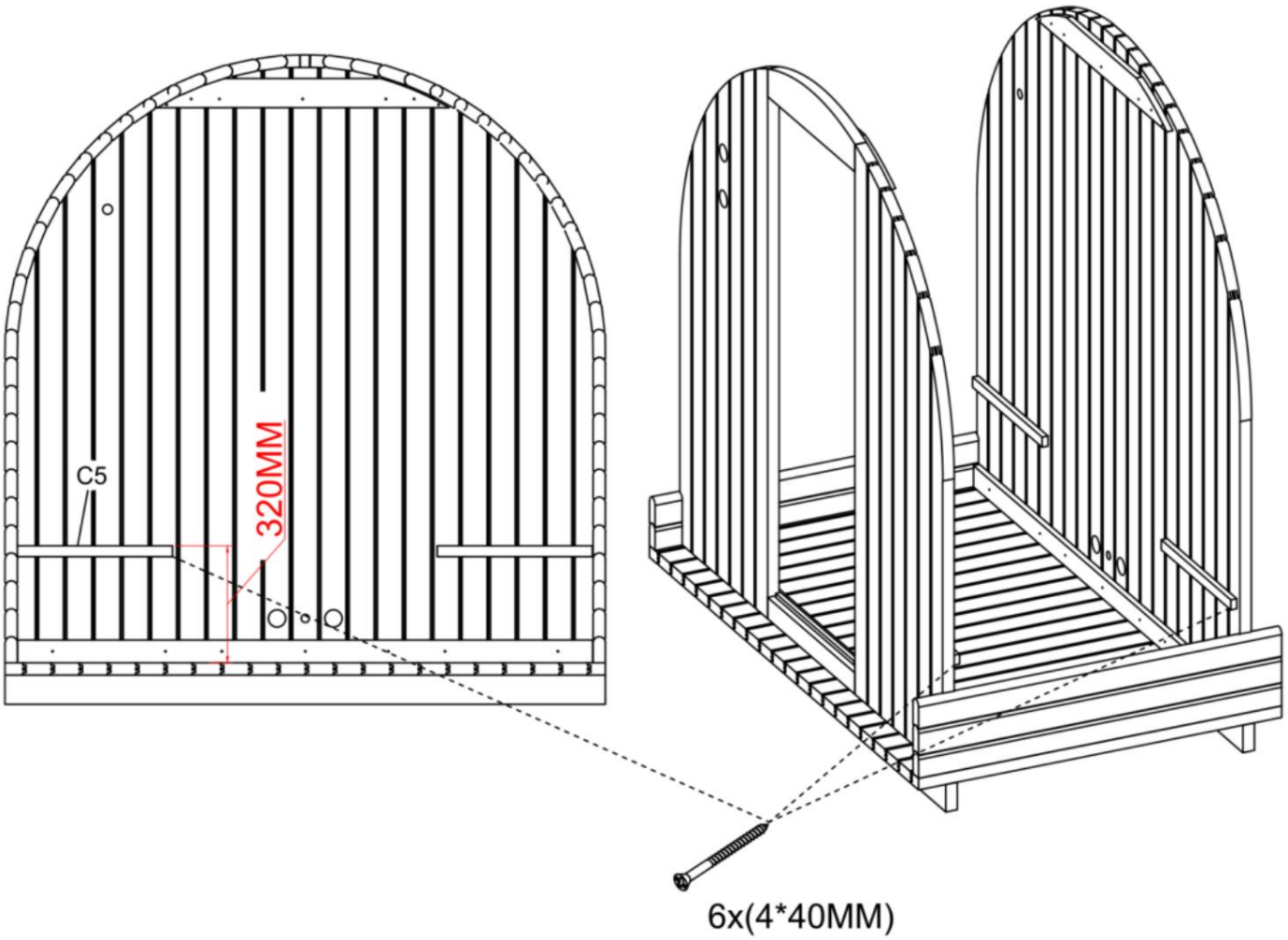
Machine Translated by Google

fasi di assemblaggio



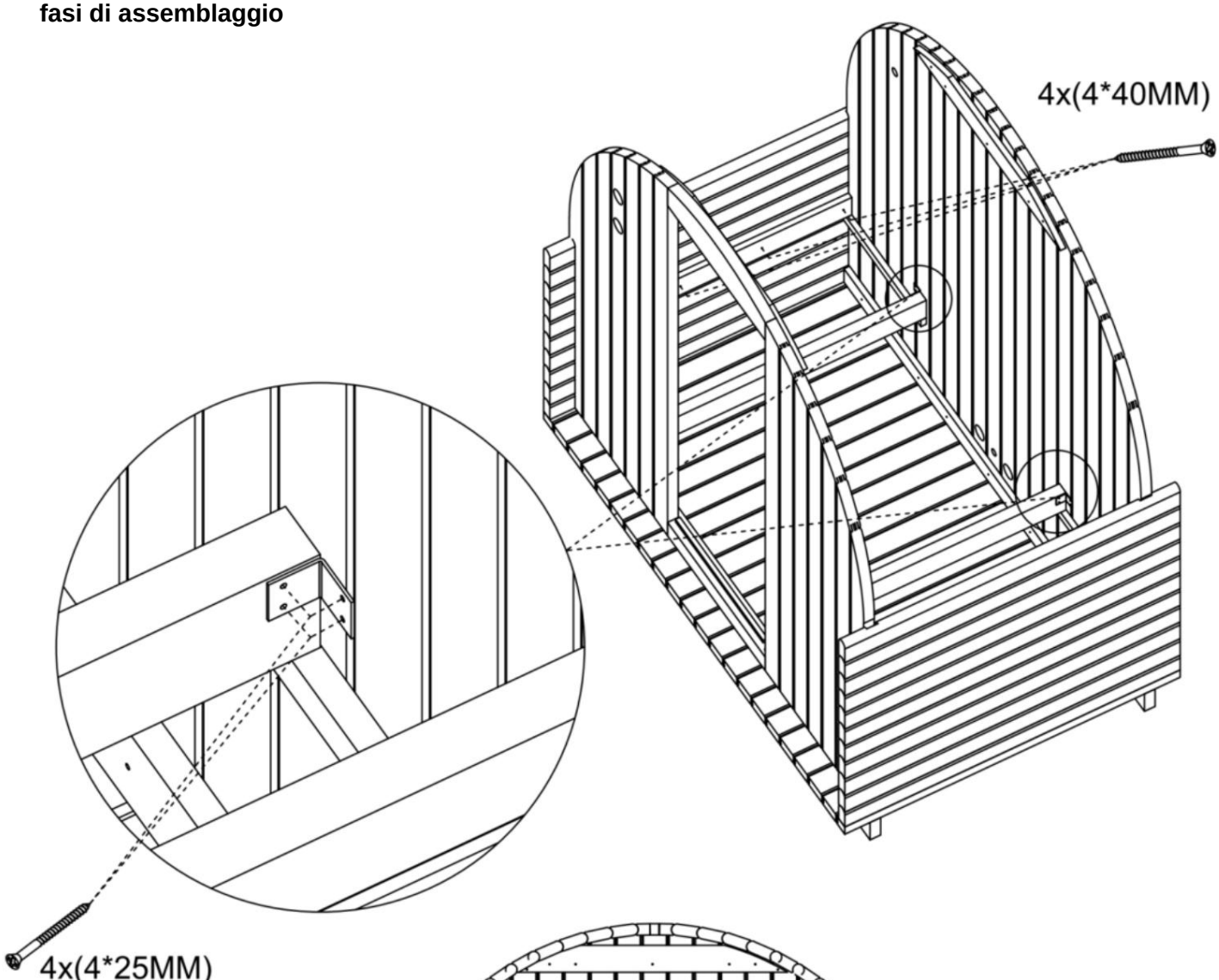


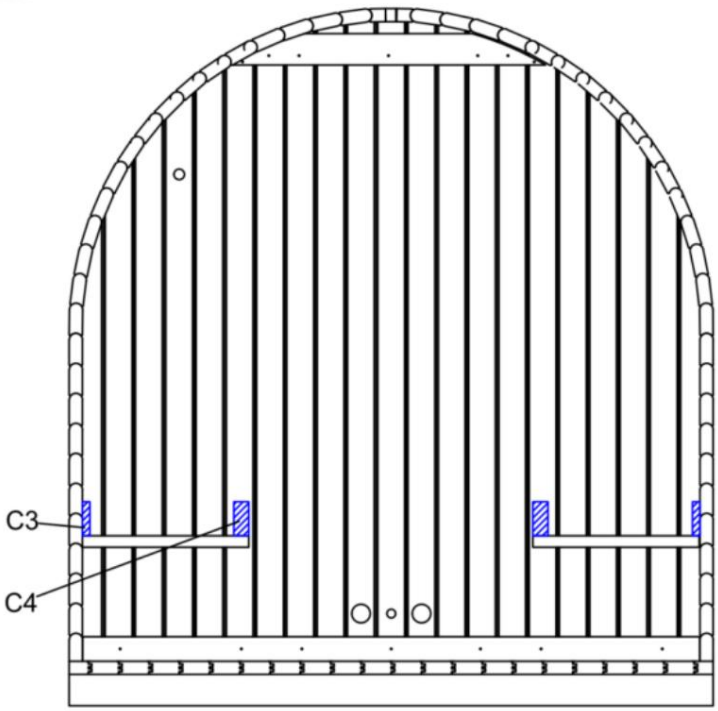
Quando le parti in legno si restringono a causa del clima locale, si possono creare spazi di collegamento più ampi. In questo caso, è possibile utilizzare i 5 pezzi forniti per riempire lo spazio. In circostanze normali, questi pezzi sono materiale di riserva.



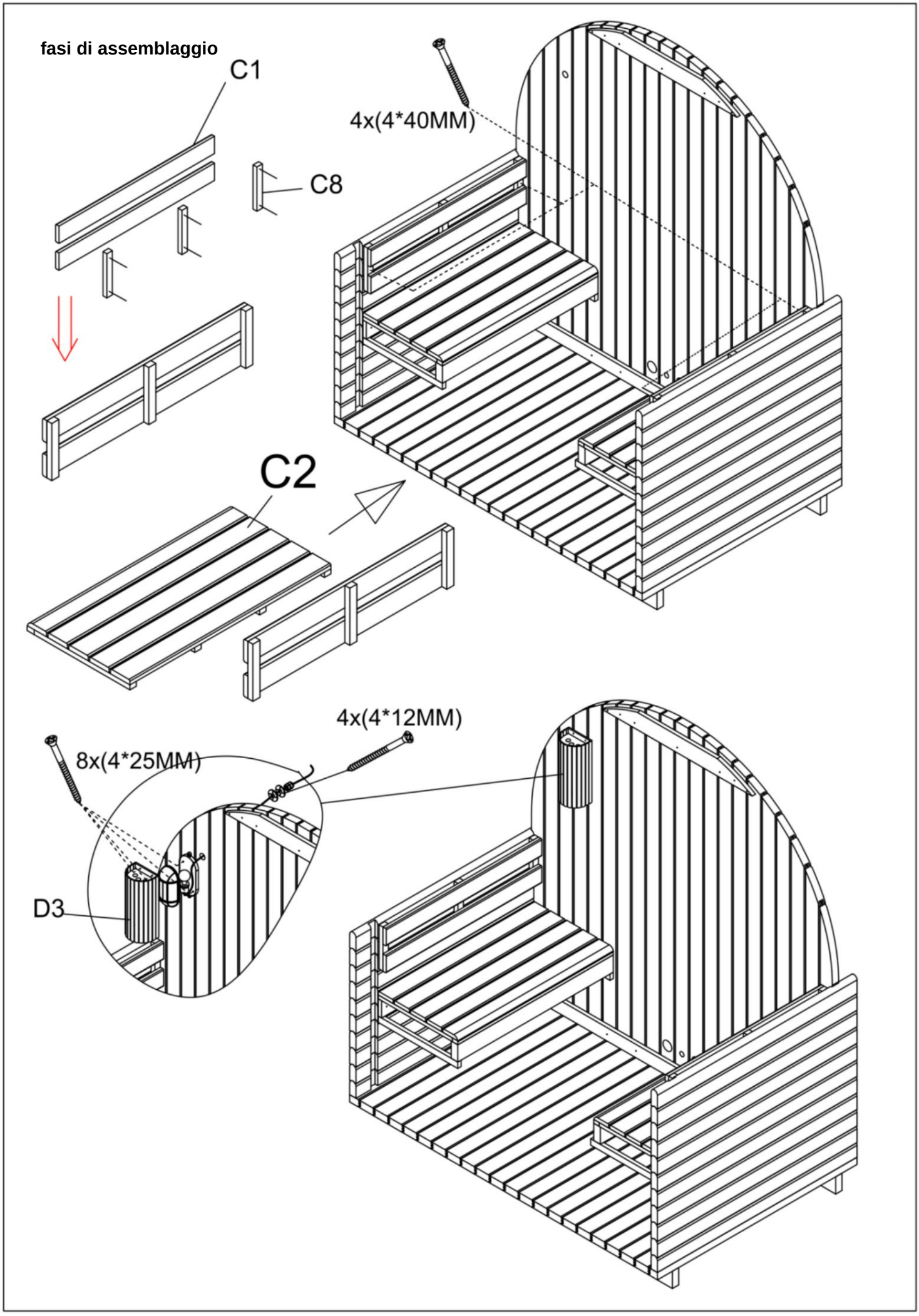
Machine Translated by Google

fasi di assemblaggio



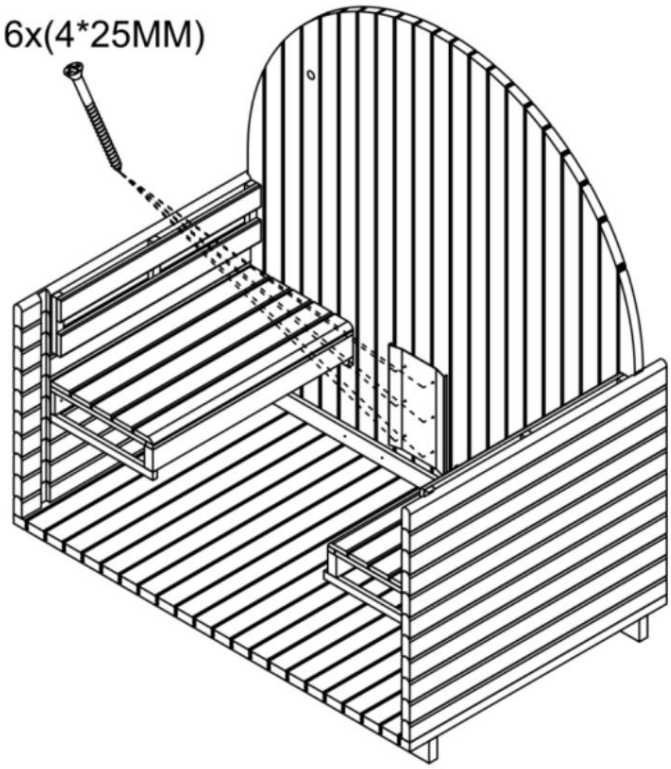


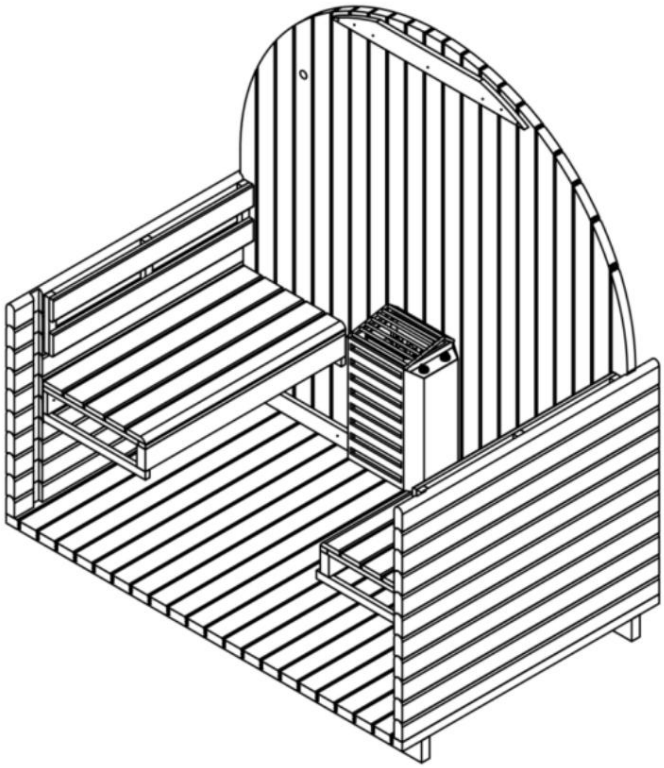
Machine Translated by Google

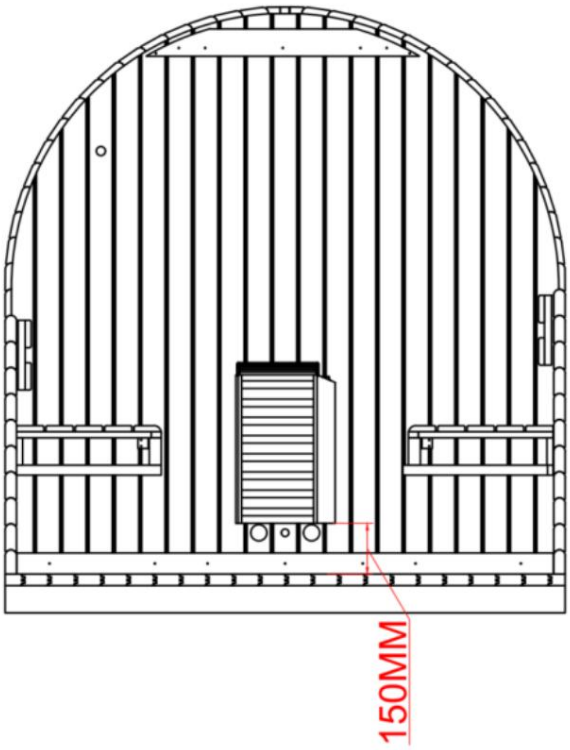


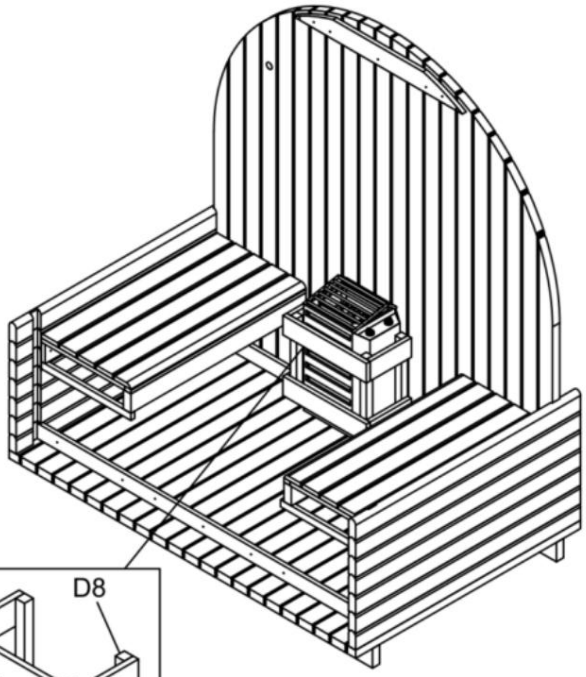
Machine Translated by Google

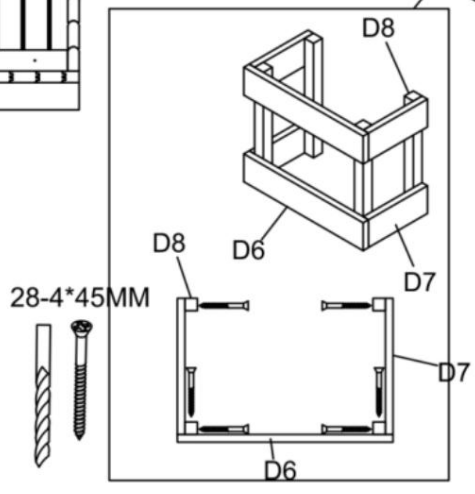
fasi di assemblaggio





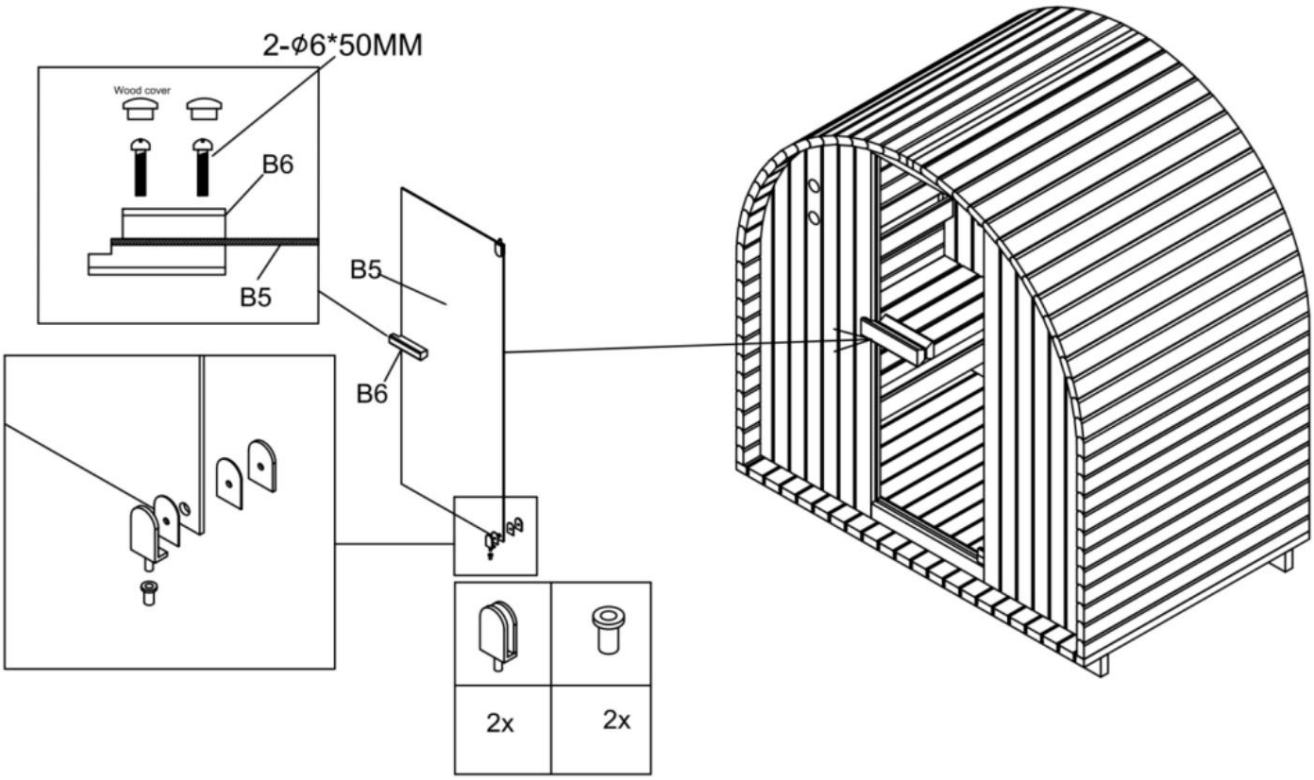


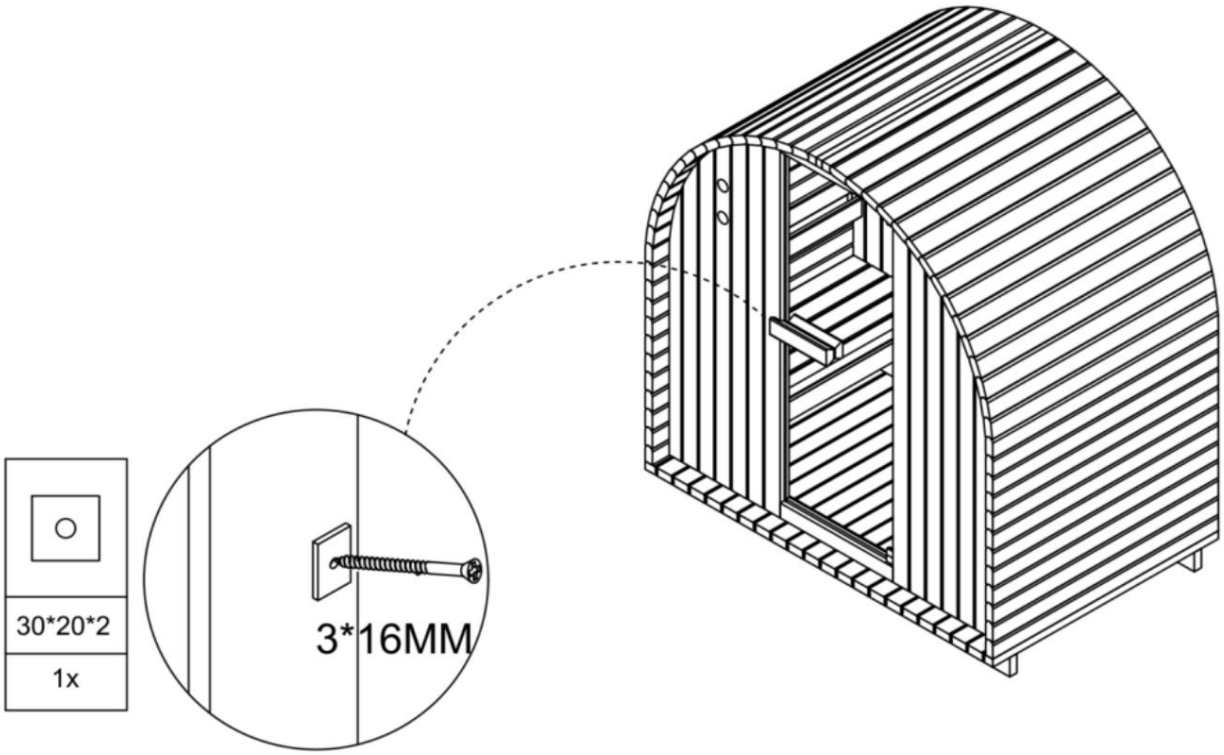




Machine Translated by Google

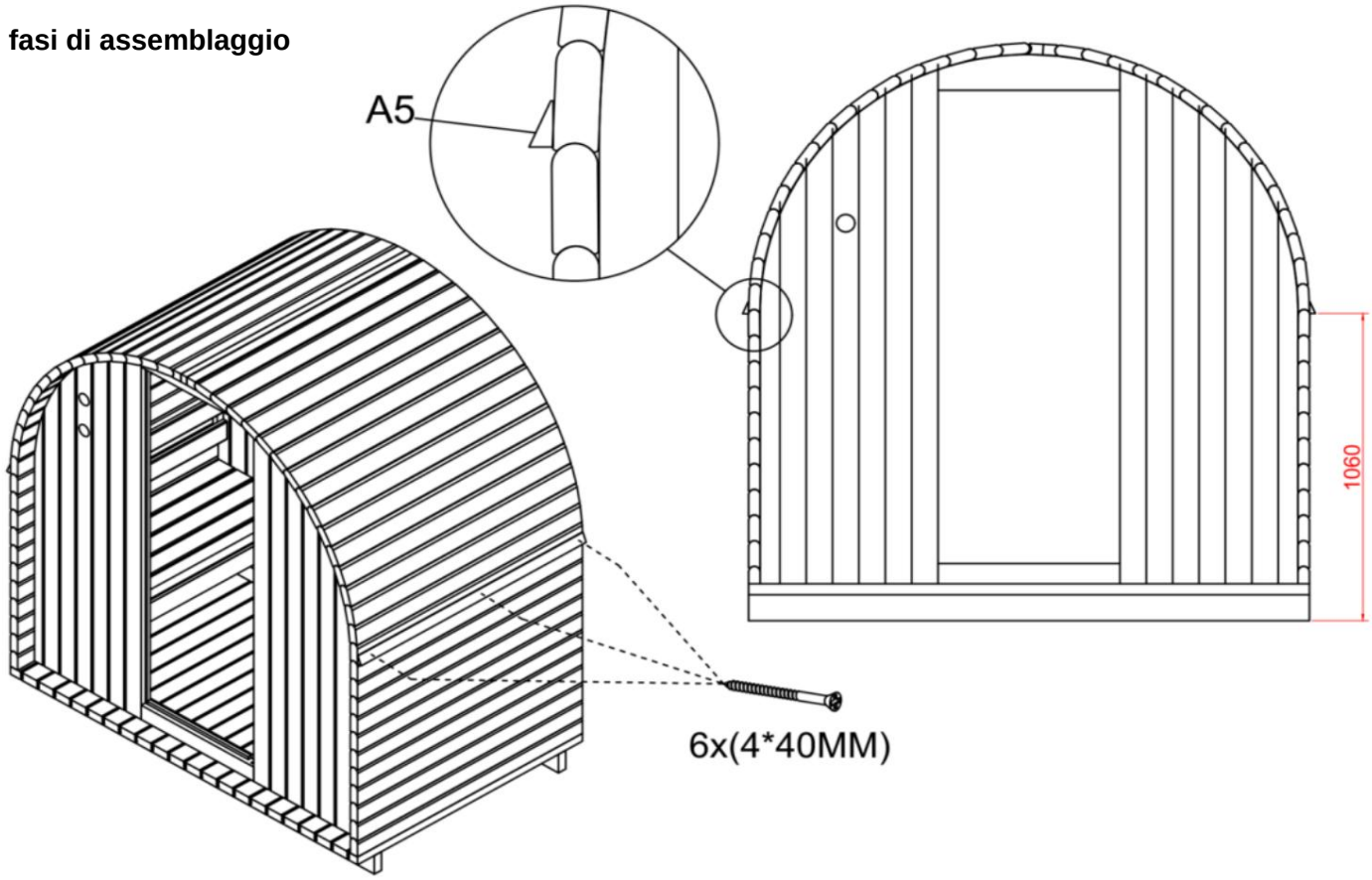
fasi di assemblaggio

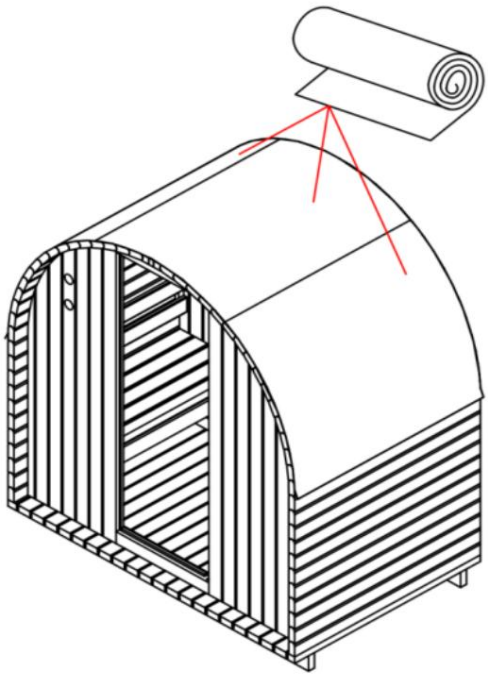


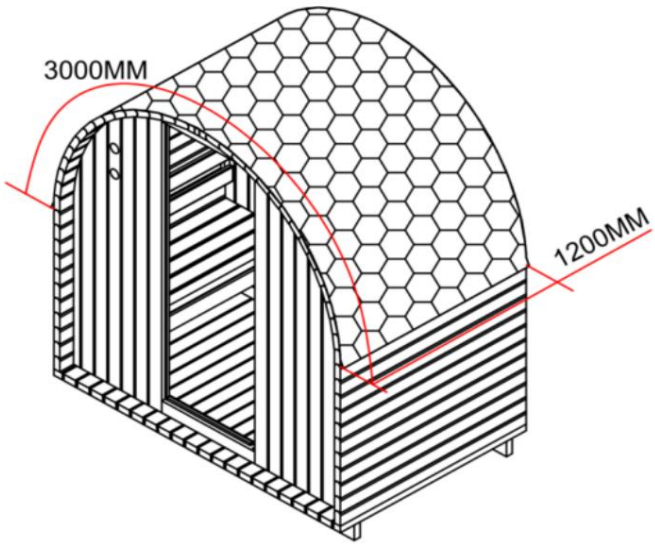


Machine Translated by Google

fasi di assemblaggio

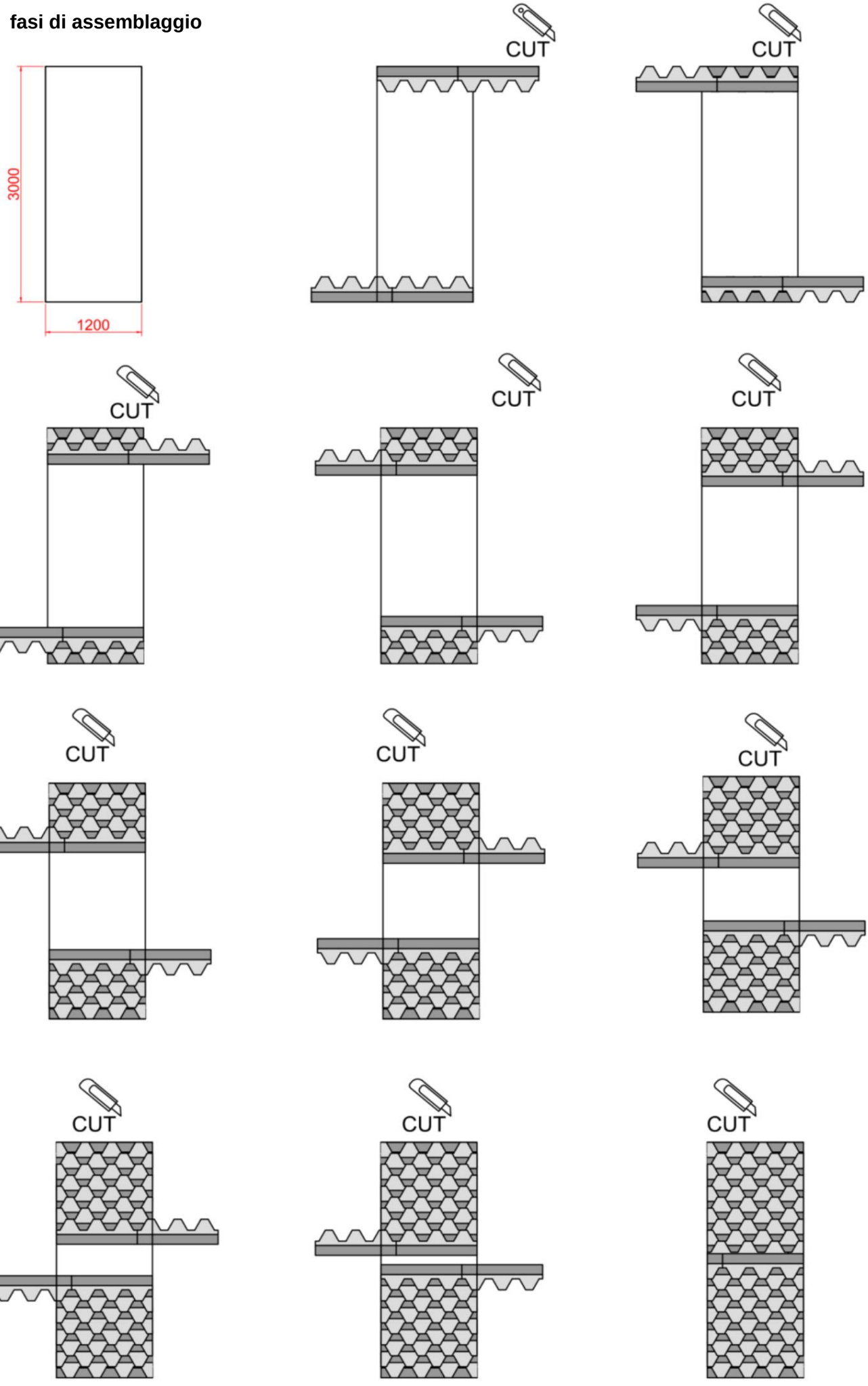






Machine Translated by Google

fasi di assemblaggio



Machine Translated by Google

Istruzioni di manutenzione

Protezione del legno

Dopo il montaggio, la parete esterna della sauna deve essere verniciata .

Questo processo protegge il legno dagli agenti atmosferici , ne prolunga la durata e lo rende resistente all'acqua e agli insetti !

L'agente protettivo deve essere rinnovato secondo le raccomandazioni del prodotto utilizzato

Servizio:

1. Spegni la sauna
2. Utilizzare un aspirapolvere per rimuovere la polvere dalle fessure dei pannelli di legno .
3. Pulire la cabina con un panno di cotone umido e, se necessario , utilizzare una piccola quantità di sapone . Risciacquare con un panno umido .
4. Pulisci il vetro con un detergente per vetri e un panno morbido.
5. Eseguire la manutenzione della parte esterna della sauna ogni 2 anni con un prodotto idoneo .

IMPORTANTI

Il legno deve essere trattato con un prodotto protettivo solo sulla parte esterna della sauna.

All'interno della sauna non è consentito effettuare alcun trattamento .

Non utilizzare benzene, alcol, agenti chimici o detergenti aggressivi nella sauna, poiché i prodotti chimici possono danneggiare il legno. Non spruzzare acqua nella sauna.

Si prega di leggere le istruzioni fornite con il riscaldatore per l' installazione e l' utilizzo dell'apparecchio .

Il riscaldatore può essere collegato alla rete elettrica solo da un elettricista autorizzato , nel rispetto delle normative vigenti.

Note:

Machine Translated by Google

Riscaldatore per sauna



Utilizzare esclusivamente acqua potabile. L'inserimento di altri materiali nel vano pietre può danneggiare l'elemento riscaldante e invalidare la garanzia.

AVVERTIMENTO :

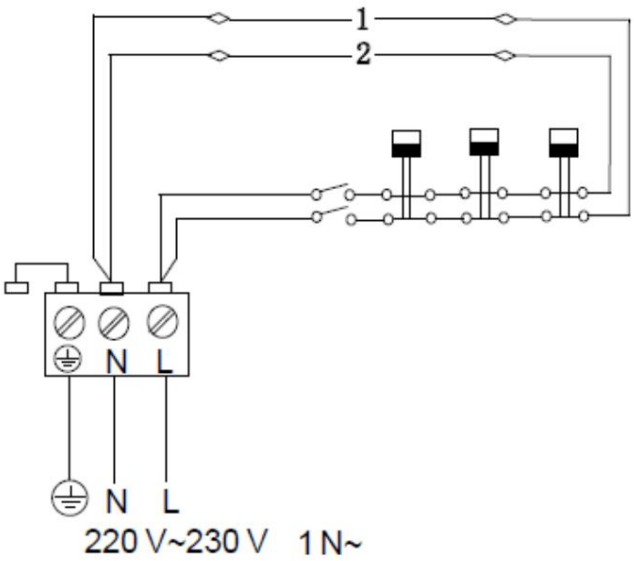
SI PREGA DI LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTE ISTRUZIONI

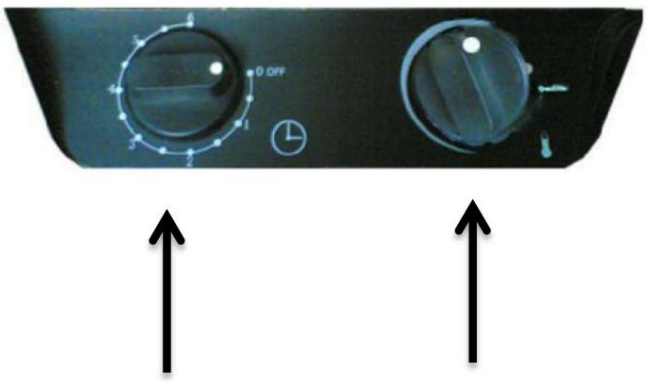
LEGGERE ATTENTAMENTE PRIMA DELL'USO

Machine Translated by Google



Modello	Kabel für
3,6	220 V monofase 240 V monofase mm2
	3*2,5





(1) L ---------- Collegamento del filo sotto tensione

(2) N ---------- Collegamento del filo neutro

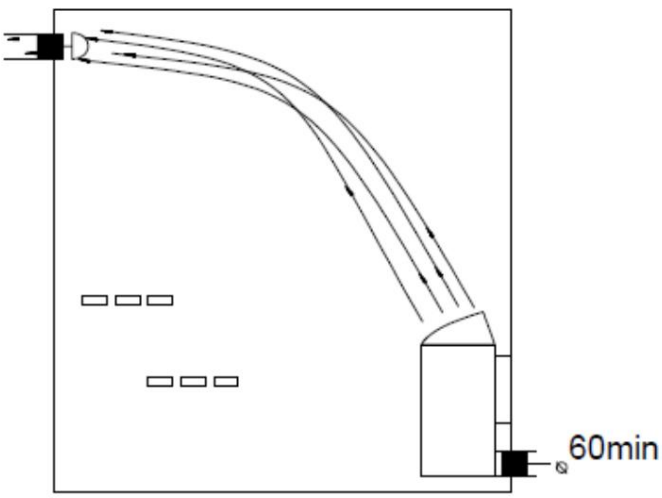
(3) Collegamento del filo di terra

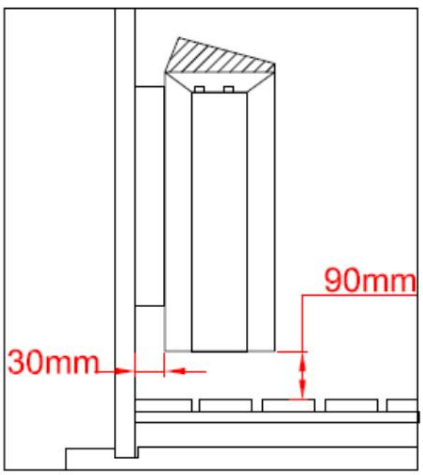
Controllo del tempo:
0 – 180 minuti

Controllo della temperatura

Nota:

La stufa per sauna deve essere installata a un'altezza di 9 cm dalla piastra di base e a una distanza di 3 cm dalla parete.





Machine Translated by Google

INSTALLAZIONE

Installare la stufa per sauna a parete utilizzando le viti incluse nella confezione, rispettando le distanze minime indicate nell'illustrazione.

- Non rivestire la parete dietro il riscaldatore con materiali come amianto o pannelli Eternit, poiché questo tipo di rivestimento può generare temperature elevate e aumentare il rischio di ustioni.

- Per le pareti e il soffitto devono essere utilizzati materiali idonei.

PIETRA DELLA SAUNA

Poiché le pietre per sauna possono essere polverose, si consiglia di lavarle prima di riempire la stufa; le pietre più grandi vanno posizionate sul fondo. Durante il riempimento, non disporre le pietre troppo vicine tra loro, in modo che l'aria possa circolare liberamente e garantire un raffreddamento uniforme degli elementi riscaldanti. Sostituire le pietre se quelle esistenti sono rotte o sbriciolate prima che gli elementi riscaldanti si danneggino. Il diametro delle pietre è generalmente compreso tra 3 e 8 cm.

Dopo aver completato l'installazione del riscaldatore per sauna e dell'unità di controllo, caricare nel riscaldatore una quantità sufficiente di pietre per sauna (10-15 kg).

ATTENZIONE: Le pietre per sauna devono essere di altissima qualità, poiché la temperatura all'interno della stufa è estremamente elevata. Le pietre non resistenti al calore ed esposte a forti sbalzi di temperatura si rompono o si sbriciolano facilmente, danneggiando gli elementi riscaldanti. Le pietre che si ossidano facilmente ostacolano la circolazione dell'aria e danneggiano la stufa quando vengono riscaldate o bagnate con acqua per generare vapore.

Collegamento del cavo di alimentazione Solo un elettricista qualificato può effettuare i collegamenti elettrici al forno in conformità con le normative vigenti in materia di sicurezza elettrica. I cavi di collegamento dell'alimentazione al riscaldatore devono essere in gomma REVE o almeno equivalenti. Nella scatola di derivazione del riscaldatore per sauna sono presenti punti di connessione per il collegamento delle spie luminose esterne alla sauna.

Controllo della temperatura Il termostato permette di regolare la temperatura a un livello ideale. La stufa per sauna può raggiungere la temperatura preimpostata in 30-60 minuti, a seconda delle dimensioni della cabina.

Controllo del tempo Il timer è l'interruttore principale del riscaldatore della sauna, che deve essere spento quando si esce dalla sauna.

AVVERTIMENTO

Rischio di scossa elettrica: il riscaldatore non contiene parti riparabili dall'utente. Per evitare il rischio di scosse elettriche, tutte le installazioni e le relative manutenzioni devono essere eseguite da personale qualificato.

La sauna dovrebbe essere utilizzata per meno di mezz'ora. Un uso eccessivo della sauna può causare palpitazioni, lievi palpitazioni cardiache, debolezza o vertigini. L'utente deve interrompere immediatamente l'uso della sauna non appena si manifestano i sintomi sopra descritti.

Machine Translated by Google

L'utilizzo della sauna può essere faticoso. Pertanto, le persone appartenenti a uno qualsiasi dei seguenti gruppi dovrebbero consultare un medico:

A. Donne in gravidanza B.
Persone con malattie cardiache C.
Persone con pressione alta D. Persone con malattie
circolatorie E. Dopo aver consumato alcol F.
Dopo aver assunto farmaci G. Diabetici
H. Persone che non si sentono bene

I bambini devono essere sorvegliati da un adulto durante l'utilizzo della sauna.

Rischio di scottature:

Non toccare la stufa o il rivestimento della sauna durante il riscaldamento, poiché sono caldi. Mantieniti ad almeno 30 cm di distanza dalla stufa calda.

GARANZIA

La stufa per sauna ha una garanzia di un anno.

Le seguenti situazioni non sono coperte dalla garanzia: installazione o
smontaggio effettuati da personale non qualificato; fluttuazioni della tensione
di alimentazione nell'ordine di ±10%; utilizzo di pietre non idonee
nel vano riscaldatore della sauna; installazione senza seguire le istruzioni
di dimensionamento riportate nel manuale.